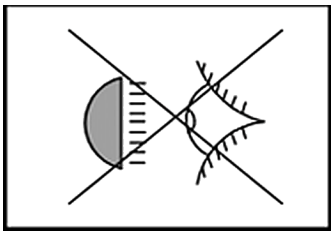
W268 HR27

2301

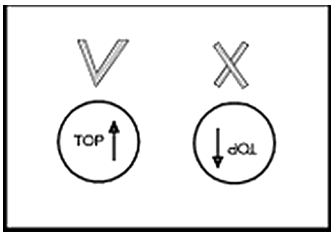




EN Warning: Risk of blindness. Do not look directly at the light source.

DE Achtung: Risiko der Erblindung. Schauen Sie nicht direkt in die Lichtquelle.

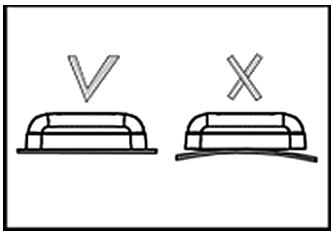
HU Figyelem: Vakságvesztés kockázata. Ne nézzen közvetlenül a fényforrásra.



EN Always pay attention to the mounting position.

DE Achten Sie immer auf die Montageposition.

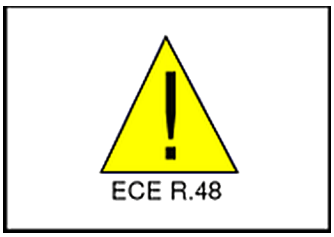
HU Mindig figyeljen a szerelési pozícióra.



EN Always mount the lamps on flat surfaces if the set does not include a washer with the appropriate profile.

DE Montieren Sie die Lampen immer auf flachen Oberflächen, wenn das Set keine Unterlegscheibe mit dem entsprechenden Profil enthält.

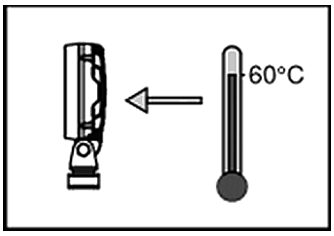
HU Mindig szerelje fel a lámpákat sík felületekre, ha a készlet nem tartalmaz megfelelő profillal rendelkező alátétet.



EN Mount the lamps on the vehicle according to the requirements of Regulation No. 48 ECE.

DE Montieren Sie die Lampen am Fahrzeug gemäß den Anforderungen der Verordnung Nr. 48 ECE.

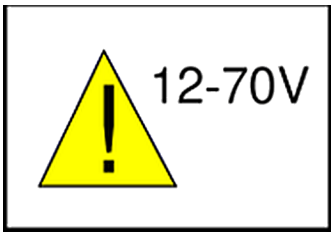
HU Szerelje fel a lámpákat a járműre az ECE 48. számú rendelet előírásainak megfelelően.



EN Warning: hot surface.

DE Achtung: heiße Oberfläche.

HU Figyelem: forró felület.



EN Warning: The lamp is designed for use only in installations with a DC voltage range of 12V - 70V.

DE Achtung: Die Lampe ist nur für den Einsatz in Installationen mit einer konstanten Spannung im Bereich von 12V - 70V vorgesehen.

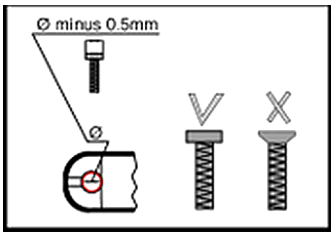
HU Figyelem: A lámpa kizárólag 12V - 70V közötti egyenáramú rendszerekben történő használatra készült.



EN Warning: Do not cover the device. Keep the product clean. A cover or accumulated dirt may cause damage to the device. Ensure proper ventilation.

DE Achtung: Decken Sie das Gerät nicht ab. Halten Sie das Produkt sauber. Eine Abdeckung oder angesammelter Schmutz kann das Gerät beschädigen. Sorgen Sie für ausreichende Belüftung.

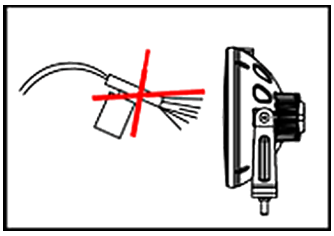
HU Figyelem: Ne takarja le a készüléket. Tartsa tisztán a terméket. A takaró vagy felhalmozódott szennyeződés károsíthatja a készüléket. Biztosítson megfelelő szellőzést.



EN Warning: During installation, use appropriate screws / bolts. Make sure their head diameter is at least 0.5mm smaller than the hole diameter in the lamp. Use screws and bolts with a flat head base.

DE Achtung: Verwenden Sie während der Installation geeignete Schrauben / Bolzen. Achten Sie darauf, dass der Durchmesser ihres Kopfes mindestens 0,5 mm kleiner ist als der Durchmesser des Lochs in der Lampe. Verwenden Sie Schrauben und Bolzen mit flacher Kopfbasis.

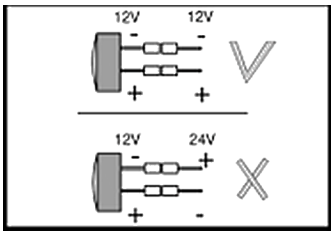
HU Figyelem: A telepítés során használjon megfelelő csavarokat / anyákat. Győződjön meg róla, hogy a fej átmérője legalább 0,5 mm-rel kisebb, mint a lámpa lyukának átmérője. Használjon lapos fejű csavarokat és anyákat.



EN Warning: Product modification (e.g. interfering with the electronic system, casing, covering, painting the product, etc.) is prohibited and will result in the loss of warranty.

DE Achtung: Produktmodifikationen (z.B. Eingriff in das elektronische System, Gehäuse, Beklebung, Bemalung des Produkts usw.) sind untersagt und führen zum Verlust der Garantie.

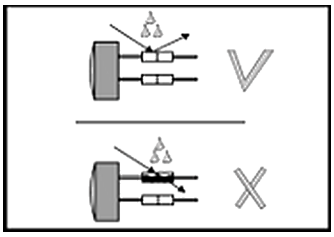
HU Figyelem: A termék módosítása (pl. az elektronikus rendszerbe való beavatkozás, ház, borítás, a termék festése stb.) tilos, és a jótállás elvesztésével jár.



EN Warning: Pay attention to the correct connection of the lamp to the installation. Check the voltage compatibility in the installation with the voltage the lamp can operate with. Be careful not to reverse the power supply polarity.

DE Achtung: Achten Sie auf die richtige Verbindung der Lampe mit der Installation. Überprüfen Sie die Spannungs-Kompatibilität der Installation mit der Spannung, bei der die Lampe betrieben werden kann. Achten Sie darauf, die Polarität der Stromversorgung nicht zu vertauschen.

HU Figyelem: Ügyeljen a lámpa helyes csatlakoztatására az installációhoz. Ellenőrizze az installációban lévő feszültség kompatibilitását a lámpa működési feszültségével. Legyen óvatos, hogy ne cserélje fel az áramellátás polaritását.



EN Warning: Secure the lamp connection to the vehicle installation carefully. Water ingress into this connection may cause damage to the lamp or the vehicle installation. Do not cut the tinned wire ends.

DE Achtung: Sichern Sie die Lampenverbindung mit der Fahrzeuginstallation sorgfältig. Das Eindringen von Wasser in diese Verbindung kann Schäden an der Lampe oder der Fahrzeuginstallation verursachen. Schneiden Sie die verzinnten Drahtenden nicht ab.

HU Figyelem: Gondosan rögzítse a lámpa csatlakozását a jármű telepítéséhez. A víz bejutása ezen a csatlakozáson keresztül károsíthatja a lámpát vagy a jármű telepítését. Ne vágja le a forrasztott vezetékvégeket.